



## A1.41 Describiendo pasatiempos

- Parle de tes passe-temps.
- Décris des activités que tu apprécies

<b>El libro</b>	<i>(Le livre)</i>	<b>La cámara</b>	<i>(L'appareil photo)</i>
<b>El dibujo</b>	<i>(Le dessin)</i>	<b>El tiempo libre</b>	<i>(Le temps libre)</i>
<b>El cuadro</b>	<i>(Le tableau)</i>	<b>Leer</b>	<i>(Lire)</i>
<b>La foto</b>	<i>(La photo)</i>	<b>Pintar</b>	<i>(Peindre)</i>
<b>La fotografía</b>	<i>(La photographie)</i>	<b>Dibujar</b>	<i>(Dessiner)</i>
<b>La película</b>	<i>(Le film)</i>	<b>Escuchar</b>	<i>(Écouter)</i>
<b>La música</b>	<i>(La musique)</i>	<b>Sacar</b>	<i>(Prendre (une photo))</i>
<b>El instrumento</b>	<i>(L'instrument)</i>		

### 1. Dialogue: Es lunes por la mañana. Dos compañeros están en la cocina de la oficina y toman un café antes de una reunión.

- Javier:** ¿Tenemos tiempo para un café antes de la reunión? *(On a le temps pour un café avant la réunion ?)*
- Claudia:** Sí, claro. Aún faltan unos minutos. ¿Cómo estás? *(Oui, bien sûr. Il reste encore quelques minutes. Comment tu vas ?)*
- Javier:** Bien, un poco ocupado esta mañana. ¿Y tú? *(Ça va, un peu occupé ce matin. Et toi ?)*
- Claudia:** Igual. He estado revisando unos documentos y me viene bien un descanso. ¿Qué tal el fin de semana? *(Pareille. J'ai relu quelques documents et une pause me fait du bien. Et le week-end, il a été comment ?)*
- Javier:** Ha sido tranquilo. He leído un libro muy bonito. *(Tranquille. J'ai lu un très beau livre.)*
- Claudia:** Ah, ¿te gusta leer? *(Ah, tu aimes lire ?)*
- Javier:** Sí, mucho. También saco fotos cuando puedo. Tengo una cámara nueva y estoy aprendiendo. *(Oui, beaucoup. Je prends aussi des photos quand je peux. J'ai un appareil photo neuf et j'apprends à m'en servir.)*
- Claudia:** Qué bien. Valencia es perfecta para eso. ¿Has sacado fotos por el centro? *(C'est super. Valence est parfaite pour ça. Tu as pris des photos dans le centre ?)*
- Javier:** Sí, algunas. *(Oui, quelques-unes.)*
- Claudia:** Suena muy bien. Yo no soy mucho de fotos, pero me encantan las películas. El sábado vi *Volver*, de Almodóvar. *(Ça a l'air très bien. Je ne suis pas trop photos, mais j'adore les films. Samedi, j'ai vu Volver, d'Almodóvar.)*
- Javier:** Ah, me encantan sus películas. Yo también las veo a veces, sobre todo por la noche. *(Ah, j'adore ses films. Je les regarde aussi parfois, surtout le soir.)*
- Claudia:** Bueno, creo que ya es hora. ¿Vamos a la reunión? *(Bon, je crois qu'il est l'heure. On va à la réunion ?)*
- Javier:** Sí, vamos. Gracias por el café. *(Oui, allons-y. Merci pour le café.)*

1. ¿Qué hace Javier en su tiempo libre?

- a. Escucha música y toca un instrumento.
- b. Pinta cuadros y dibuja.
- c. Solo ve películas en el cine.
- d. Lee y saca fotos con su cámara.

2. ¿Qué le gusta a Claudia?

- a. Le gusta la fotografía y tiene una cámara nueva.  
 c. Le encanta el dibujo y lee muchos libros.

- b. Le encantan las películas y el sábado vio Volver.  
 d. Le gustan los instrumentos y la música.

1-d 2-b

## 2. Grammaire: Adverbes de temps : "Ahora, antes, después, luego, etc..."



Les adverbes de temps donnent des informations sur le moment précis, la durée ou la fréquence d'une action dans le temps.

1. Les adverbes de temps se placent au début de la phrase quand on veut mettre l'accent sur le temps. Par exemple "Ahora escucho la música."
2. Les adverbes de temps se placent à la fin de la phrase quand ils ajoutent seulement une information supplémentaire ou quand l'accent sur le temps est moins important. Par exemple : "Escribo sobre música hoy."

### Adverbio de tiempo (Adverbe de temps)

### Ejemplo (Exemple)

Ahora (Maintenant)	<b>Ahora</b> pinto un cuadro. (Maintenant je peins un tableau.)
Antes (Avant)	<b>Antes</b> de ir al parque veo una película. (Avant d'aller au parc, je regarde un film.)
Después (Après)	<b>Después</b> de escuchar música vamos a la biblioteca. (Après avoir écouté de la musique, nous allons à la bibliothèque.)
Luego (Ensuite)	<b>Luego</b> doy un paseo. (Ensuite je fais une promenade.)
Ya (Déjà)	<b>Ya</b> hemos leído este libro. (Déjà nous avons lu ce livre.)
Todavía (Encore / pas encore)	<b>Todavía</b> no he escuchado esta canción. (Je n'ai pas encore écouté cette chanson.)
Hoy (Aujourd'hui)	<b>Hoy</b> dibujo durante una hora. (Aujourd'hui je dessine pendant une heure.)
Mañana (Demain)	<b>Mañana</b> voy a sacar muchas fotos. (Demain je vais prendre beaucoup de photos.)
Tarde (Tard)	<b>Tarde</b> por la noche, siempre escucho música. (Tard le soir, j'écoute toujours de la musique.)
Temprano (Tôt)	<b>Temprano</b> por la mañana, me gusta leer el periódico. (Tôt le matin, j'aime lire le journal.)

1. Hoy tengo poco tiempo libre, pero \_\_\_\_\_ leo un libro en la sala de profesores.  
 a. todavía      b. antes      c. después      d. ahora
2. Primero vemos una película y \_\_\_\_\_ escuchamos un poco de música en casa.  
 a. después      b. ya      c. ayer      d. todavía

3. \_\_\_\_\_ he sacado muchas fotos con mi nueva cámara.  
a. *Ya*      b. *Mañana*      c. *Luego*      d. *Hoy*
4. \_\_\_\_\_ no escucho música porque primero trabajo, y luego dibujo un poco.  
a. *Todavía*      b. *Temprano*      c. *Ya*      d. *Tarde*

**1. ahora 2. después 3. Ya 4. Todavía**

### 3.Exercices



#### 1. Associez chaque début avec sa fin correcte.

- |                                |  |
|--------------------------------|--|
| a. Ahora, después del trabajo, | 1. sacamos fotos con una cámara buena. |
| b. Los fines de semana         | 2. escucho música en el metro.         |
| c. En mi tiempo libre          | 3. pinto cuadros pequeños en casa.     |
| d. En las reuniones de equipo  | 4. leo un libro en el parque.          |

**1-b:** Maintenant, après le travail, j'écoute de la musique dans le métro. **2-d:** Le week-end, je lis un livre dans le parc. **3-c:** Pendant mon temps libre, je peins de petits tableaux à la maison. **4-a:** Lors des réunions d'équipe, nous prenons des photos avec un bon appareil photo.

#### 2. Bulletin du centre culturel : club de lecture et atelier de peinture (Audio disponible dans l'application)

**Remplissez les lacunes:** hoy, Ahora, tiempo, Ya, dibujo, libro, después, fotos, lectura, Mañana

En el centro cultural de mi barrio hay muchas actividades para el \_\_\_\_\_ libre. \_\_\_\_\_ tenemos un club de \_\_\_\_\_ los jueves por la tarde. Leemos un \_\_\_\_\_ fácil en grupo y, \_\_\_\_\_, comentamos la historia. Antes, el club era solo para estudiantes, pero \_\_\_\_\_ es para todos: jóvenes, adultos y personas mayores. \_\_\_\_\_ hemos leído dos libros cortos este mes.

Los sábados por la mañana hay un taller de \_\_\_\_\_ y pintura. En la clase usamos \_\_\_\_\_ y cuadros famosos para practicar. Los participantes escuchan música tranquila mientras pintan. Luego, el profesor hace una foto de cada dibujo con su cámara y la pone en la página web del centro. \_\_\_\_\_ vamos a sacar nuevas fotos para una pequeña exposición en la entrada.

*Dans le centre culturel de mon quartier, il y a de nombreuses activités pour les loisirs. Nous avons maintenant un club de lecture le jeudi après midi. Nous lisons un livre facile en groupe et ensuite nous commentons l'histoire. Avant, le club était uniquement pour les étudiants, mais aujourd'hui il est ouvert à tous : jeunes, adultes et personnes âgées. Ce mois-ci, nous avons déjà lu deux petits livres.*

*Les samedis matin, il y a un atelier de dessin et de peinture. En classe, nous utilisons des photos et des tableaux célèbres pour nous exercer. Les participants écoutent de la musique douce pendant qu'ils peignent. Ensuite, le professeur prend une photo de chaque dessin avec son appareil et la publie sur la page web du centre. Demain, nous allons prendre de nouvelles photos pour une petite exposition à l'entrée.*



### 3. Écoutez les extraits audio et choisissez la bonne solution.

- ¿Qué hace la mujer después de terminar su jornada?  
(*Que fait la femme après avoir terminé sa journée ?*)
  - Primero cocina la cena y luego ve una película.
  - Primero sale a correr y luego saca fotos en la calle.
  - Primero oye canciones y luego lee en el salón.
- ¿Cuál es el pasatiempo principal del hombre ahora?  
(*Quel est maintenant le passe-temps principal de l'homme ?*)
  - Pintar obras y luego fotografiarlas.
  - Escuchar música mientras ve películas.
  - Hacer fotografías de paisajes en la ciudad.

### 4. Choisissez la bonne solution

- Ahora \_\_\_\_\_ música clásica mientras trabajo en el ordenador. (*Maintenant j'écoute de la musique classique pendant que je travaille sur l'ordinateur.*)
  - escuchamos
  - escucho
  - escuchas
  - escucha
- Hoy \_\_\_\_\_ un cuadro pequeño para decorar mi oficina. (*Aujourd'hui je peins un petit tableau pour décorer mon bureau.*)
  - pintas
  - pintamos
  - pinto
  - pinta
- Antes \_\_\_\_\_ un libro sobre fotografía en mi tiempo libre. (*Avant, j'ai lu un livre sur la photographie pendant mon temps libre.*)
  - he leído
  - ha leído
  - he leído
  - he leer

1. escucho 2. pinto 3. he leído

### 5. Jeu de rôle : Complète les dialogues



#### a. Planes para el fin de semana

**Compañero** Marta, este fin de semana quiero leer un libro y escuchar música en casa.

**Luis:** (*Marta, ce week end je veux lire un livre et écouter de la musique à la maison.*)

**Compañera** 1. \_\_\_\_\_

**Marta:**

**Compañero** ¿Te gusta más pintar cuadros o dibujar en una libreta pequeña?

**Luis:** (*Tu préfères peindre des tableaux ou dessiner dans un petit carnet ?*)

**Compañera** 2. \_\_\_\_\_

**Marta:**

#### b. Elegir un curso de fotografía

**Ingeniera Ana:** 3. \_\_\_\_\_

**Recepcionista** Tenemos un curso de fotografía básica y otro de dibujo, los dos son por la tarde.

**Carlos:** (*Nous proposons un cours de photographie de base et un cours de dessin ; les deux ont lieu l'après midi.*)

Ingeniera Ana: 4. \_\_\_\_\_

Recepcionista *Muy bien, te apunto en fotografía; aquí tienes el libro del curso y el horario.*

Carlos: *(Très bien, je vous inscris au cours de photographie. Voici le manuel du cours et les horaires.)*

### Exemples de réponses:

1. *Qué bien, yo voy a ver una película y después pinto un poco, me relaja mucho.* 2. *Prefiero dibujar en la libreta, es fácil llevarla al trabajo y usarla en mi tiempo libre.* 3. *Hola, busco un curso para mi tiempo libre, me gusta sacar fotos con la cámara.* 4. *Perfecto, quiero el curso de fotografía, hago muchas fotos cuando viajo por trabajo.*

## 6. Exercez-vous par deux ou avec votre enseignant.

1. Un compañero nuevo en el trabajo te pregunta: «¿Qué haces en tu tiempo libre?». Responde y habla de leer libros. (Usa: el tiempo libre, el libro, leer)

2. Estás en una escuela de idiomas en Madrid. Hablas con otra estudiante sobre la música. Explica qué música escuchas normalmente. (Usa: la música, escuchar, me gusta)

## 7. WhatsApp

**Carlos:** Hola, ¿cómo estás?

**Hoy** después del trabajo quiero ir a un pequeño curso de **fotografía** cerca de la oficina. Sacamos fotos en la calle con la **cámara** y luego tomamos un café.

¿Te gusta **hacer fotos** o prefieres otra **afición**, como leer un **libro** o ver una **película**?

¿Quieres venir conmigo **esta tarde**?

Cuéntame un poco: ¿qué haces en tu **tiempo libre**?



**Rédigez une réponse appropriée:** *En mi tiempo libre me gusta... / Antes... pero ahora... / Hoy no puedo ir porque...*

### Verbes importants

#### Leer (*lire*)

Pretérito perfecto

yo

he leído

tú

has leído

él/ella/usted

ha leído

nosotros/nosotras

hemos leído

vosotros/vosotras

habéis leído

ellos/ellas/ustedes

han leído

#### Escuchar (*Écouter*)

Presente

escucho

escuchas

escucha

escuchamos

escucháis

escuchan